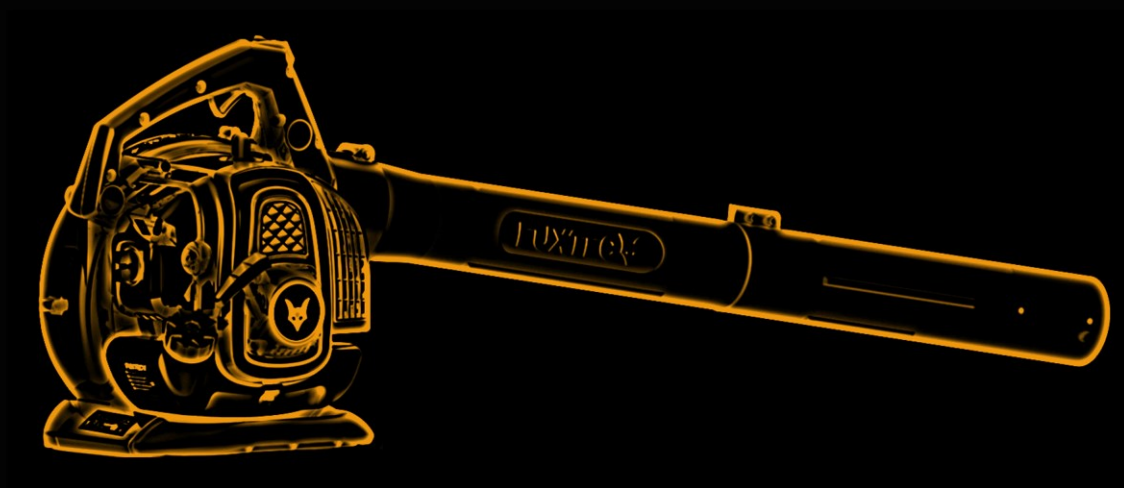




Mode d'emploi original

Aspirateur souffleur broyeur thermique professionnel

FX-LBS126P



Nous recommandons la lecture attentive de ce manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil. Le présent document contient toutes les informations et les consignes de sécurité indispensables à l'utilisation correcte de cet appareil.

FUXTEC GmbH
KAPPSTR.69 , 71083 HERRENBERG - GÜLTSTEIN , GERMANY



FUXTEC

MODE D'EMPLOI ORIGINAL

Souffleur-Aspirateur de feuilles thermique

FUXTEC FX-LBS126P



Année de construction 2018

Votre nouvel appareil a été développé et conçu de manière à répondre au cahier des charges strict de FUXTEC, afin de garantir la facilité d'utilisation et la sécurité de l'utilisateur. S'il est correctement entretenu, cet appareil vous sera utile pendant de nombreuses années.



AVERTISSEMENT: Pour réduire le risque de blessure, il est important que l'utilisateur lise et comprenne ce manuel avant d'utiliser l'équipement.

FUXTEC GmbH

Kappstrasse 69, 71083 Herrenberg – Allemagne

Sommaire

1. Introduction.....	4
2. Contenu de la livraison.....	4
3. Durée de fonctionnement.....	4
4. Symboles de sécurité et symboles internationaux	5
5. Utilisation conforme / non conforme - incorrecte	6
6. Risques résiduels et travail en toute sécurité	7
7. Manipulation des carburants.....	11
8. Description de l'appareil	12
9. Montage en mode souffleur de feuilles	13
10. Montage en mode aspirateur de feuilles.....	13
11. Mise en service – faire le plein, huile moteur 2 temps.....	15
12. Mise en marche / arrêt du souffleur de feuilles.....	17
13. Conseils d'utilisation.....	18
14. Entretien et maintenance	19
15. Données techniques	22
16. Gestion des pannes	23
17. Service après-vente	24
18. Garantie.....	24
19. Conseil de recyclage.....	24
20. Déclaration de conformité CE	25

Nous nous efforçons constamment d'améliorer nos produits. Par conséquent, les données techniques et les illustrations peuvent évoluer au cours du temps ! Cependant, nous actualisons régulièrement le contenu de nos manuels d'utilisation.

1. Introduction

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit de qualité. Le présent mode d'emploi vous explique comment utiliser au mieux le souffleur de feuilles. Avant de l'utiliser, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions. Par la suite, vous pourrez faire fonctionner la machine correctement et ainsi travailler en toute sécurité. En raison d'un développement en perpétuelle évolution, il est également possible que tous les détails concernant votre appareil ne correspondent pas au contenu du mode d'emploi. Nous vous remercions donc pour votre compréhension.

2. Contenu de la livraison

- Souffleur / aspirateur de feuilles à essence FX-LBS126P
- Tube du souffleur / aspirateur pour la partie centrale
- Tube du souffleur / aspirateur pour sol cimenté
- Tuyau d'aspiration en deux parties
- Sac d'aspirateur et tuyaux de raccordement courbés en deux parties
- Sac à outils
- Mode d'emploi

Lors de l'ouverture du carton, veuillez passer en revue les pièces qu'il contient : les éléments pré-cités sont-ils tous dans le carton ? Peut-on constater d'éventuels dommages liés au transport ?

Contactez immédiatement FUXTEC si une pièce est manquante ou endommagée. Les réclamations formulées trop tard ne peuvent être acceptées.

3. Durée de fonctionnement

Selon l'ordonnance de septembre 2002 sur la protection contre le bruit des machines, les souffleuses à feuilles ne sont pas autorisées dans les zones résidentielles spéciales, les petites zones de peuplement, les zones de loisirs, de spa et de clinique et les zones d'hébergement touristique ainsi que dans les locaux des hôpitaux et des maisons de soins le dimanche et les jours fériés ainsi que les jours ouvrables de 20 h à 7 h. Veuillez également prendre en compte les réglementations régionales sur la protection contre le bruit.

4. Symboles de sécurité et symboles internationaux

Le présent manuel d'utilisation décrit les symboles et pictogrammes de sécurité et internationaux susceptibles d'apparaître sur cet outil. Ils fournissent des informations importantes à propos de l'appareil ou de son utilisation.

	Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant utilisation et familiarisez-vous les commandes de l'appareil. Le non-respect de ces instructions peut entraîner de graves blessures pour l'utilisateur et / ou les personnes se trouvant à proximité.
	Port obligatoire de protections pour les yeux, les oreilles et la tête.
	Port de gants de sécurité obligatoire.
	Tenez-vous à l'écart de la sortie du souffleur. Ne dirigez jamais le souffleur vers vous ou vers des tiers. Le souffleur peut provoquer des projections. Soyez donc prudent lorsque vous soufflez contre un obstacle fixe tel qu'un arbre. N'utilisez l'appareil que si les équipements et carters appropriés sont en place.
	Toutes les personnes se trouvant à proximité, notamment les enfants, ainsi que les animaux, doivent se trouver à une distance d'au moins 15 mètres de la zone dans laquelle est utilisé l'appareil. Attention, risque de blessure!
	Attention surface chaude. Ne touchez pas au pot d'échappement ou au cylindre chaud. Vous risqueriez de vous brûler. Lorsque l'appareil est en fonctionnement, ces éléments peuvent énormément chauffer. Une fois qu'il est arrêté, ils restent chaud un court moment.
	La turbine et les lames de broyage peuvent provoquer des blessures graves. Attention, éteignez le moteur et laissez le rotor s'arrêter avant d'installer ou de changer le tube ou le sac, ou avant toute opération de nettoyage ou d'entretien.
	N'aspirez pas d'objets tranchants ou métalliques! Attention, risque de blessure!

	Attention aux risques d'incendies !
	Le niveau sonore garanti correspond aux directives légales sur le bruit.



Ce symbole associé au mot « DANGER » signale une action ou une situation présentant un risque de blessure corporelle pouvant être grave voire d'accident mortel pour l'utilisateur et les personnes à proximité.



Informations-utilisateur. Ces informations précises vous aident à utiliser toutes les fonctions de l'appareil en termes d'installation, d'utilisation et de maintenance de l'appareil.

5. Utilisation conforme / non conforme - incorrecte

Le souffleur / aspirateur de feuilles à essence est uniquement destiné au soufflage et à l'aspiration des feuilles. L'utilisation prévue comprend également la lecture et le respect du mode d'emploi avant chaque utilisation. Prêtez attention aux éventuels dommages mécaniques avant et pendant l'utilisation de l'appareil. Si des réparations sont nécessaires, contactez votre revendeur spécialisé.

Seules des pièces de rechange approuvées ou originales par le fabricant peuvent être utilisées. La machine ne doit être utilisée que dans un jardin à l'air libre.

Si des pièces détachées non approuvées ou non originales sont utilisées, c'est l'utilisateur et non le fabricant qui est responsable des dommages matériels / corporels.

Toute autre utilisation que celle expliquée ci-dessus est considérée comme une utilisation non conforme :

- Lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil **pour la première fois** afin d'éviter toute erreur d'utilisation. La lecture de ce document fait partie de l'utilisation conforme de l'appareil. Le non-respect de cette mesure de précaution entraîne un risque d'accident ou de blessure grave.
- Si des pièces de rechange non approuvées ou non d'origine sont utilisées, l'utilisateur et non le fabricant est responsable des dommages matériels / corporels
- Ne pas détourner l'appareil de son utilisation normale. Utiliser l'appareil uniquement pour les tâches décrites dans ce manuel d'utilisation. Le non-respect de cette règle de sécurité entraîne un risque d'accident ou de blessure grave.
- L'utilisation conforme comprend également le respect des conditions de fonctionnement, d'entretien et de réparation spécifiées par le fabricant et le respect des consignes de sécurité contenues dans les instructions

- Les réglementations applicables en matière de prévention des accidents ainsi que les autres réglementations de médecine du travail et de sécurité généralement reconnues doivent être prises en compte
- Ne pas modifier l'appareil : Aucune modification ne doit être apportée à l'appareil. Le non-respect de cette règle de sécurité entraîne un risque d'accident ou de blessure grave. Tout dysfonctionnement dû à une modification de l'appareil n'est pas couvert par la garantie du fabricant.
- L'appareil ne doit être installé, utilisé et entretenu que par des personnes ayant une connaissance de son fonctionnement via son manuel d'utilisation ainsi que des dangers potentiels. Les travaux de réparation ne peuvent être effectués que par le fabricant ou par les points de service client recommandés par le fabricant.
- La machine ne doit pas être utilisée dans des environnements potentiellement explosifs ou exposée à la pluie

6. Risques résiduels et travail en toute sécurité

Même lorsque l'appareil est utilisé conformément, il peut exister des risques résiduels. Ceux-ci peuvent être minimisés si les informations dans le chapitre 5 "Utilisation non-conforme / incorrecte" ainsi que le mode d'emploi dans son ensemble sont respectés. La prudence et la prudence réduisent le risque de blessures et de dommages corporels.

Voici une liste incomplète de risques résiduels :

- Blessures causées par des débris projetés
- Risque d'intoxication au monoxyde de carbone en cas d'utilisation dans des pièces fermées ou mal ventilées
- Risque de brûlures par des composants chauds
- Déficience auditive pendant un travail de longue durée sans protection auditive

De plus, malgré toutes les informations et précautions, il peut toujours exister des risques résiduels.

Avertissement : le niveau d'émission vibratoire existant lors de l'utilisation de l'appareil peut différer de celle spécifiée dans le mode d'emploi ou communiquée par le fabricant. Cela peut être dû aux facteurs d'influence suivants, qui doivent être pris en compte avant ou pendant l'utilisation :

- La machine est-elle utilisée correctement ?
- La machine est-elle en bon état ?
- Est-ce que les poignées classiques voire vibrantes sont montées sur l'appareil ? Sont-elles solidement fixées au corps de la machine ?

Avant d'utiliser ce produit, lisez les informations suivantes et les règles de sécurité applicables dans votre pays pour vous protéger et protéger les tiers contre d'éventuelles blessures.



Conservez toujours ces consignes de sécurité (mode d'emploi) avec la machine



La machine ne doit être utilisée que par des personnes possédant une expérience suffisante.



Les réparations de l'appareil doivent être effectuées par le fabricant ou les entreprises recommandées par ce fabricant.

Premiers pas

- **Toute personne qui travaille avec la machine pour la première fois doit recevoir des instructions pratiques de la part d'un utilisateur expérimenté concernant l'utilisation de l'appareil et de l'équipement de protection individuelle**
- **Soyez prudent et raisonnable. Toute personne n'ayant pas lu attentivement ce manuel d'utilisation, enrhumée, fatiguée ou en mauvaise condition physique ou droguée ne doit pas utiliser cet appareil. Ne pas laisser un enfant manipuler l'appareil.**
- **L'utilisateur est tenu pour responsable en cas d'accidents ou de risques pouvant entraîner des blessures corporelles ou des dommages matériels**
- Familiarisez-vous avec l'appareil avant utilisation. Des opérateurs insuffisamment informés peuvent se mettre en danger ou compromettre autrui par une mauvaise utilisation
- Assurez une bonne tenue au sol (campez solidement sur vos jambes) et gardez une bonne stabilité en tout temps. Utiliser une échelle n'est pas autorisée par exemple.
- N'utilisez pas l'appareil à des fins non prévues ou pour lesquelles il n'est pas destiné (voir chapitre « 5. Utilisation conforme / non conforme »)
- Portez des vêtements de travail appropriés :
 - Pas de bijoux ou de vêtements amples, ils pourraient être soufflés ou aspirés
 - Gants et chaussures antidérapantes obligatoires
 - Filet à cheveux pour cheveux longs
- Portez des vêtements de protection :
 - Protection auditive
 - Lunettes de sécurité ou protection faciale
 - Gants de travail
 - Chaussures de sécurité
 - Casque testé dans des situations où il existe un risque de blessures à la tête
 - Recommandation : Protection des jambes et une veste de sécurité

- Veiller à l'ordre et à la propreté dans la zone de travail !
- Prendre en compte des facteurs environnementaux :
 - N'exposez pas la machine à la pluie
 - N'utilisez pas la machine dans un environnement humide
 - Différez le travail par mauvais temps (pluie, neige, glace, vent) en raison du risque accru d'accidents !
 - Assurez-vous d'un bon éclairage de la zone de travail
 - N'utilisez pas la machine à proximité de liquides ou de gaz inflammables
- Il se peut que vous ne puissiez pas entendre les dangers dus au bruit du moteur. C'est la raison pour laquelle nous vous recommandons de vous familiariser avec votre environnement
- Ne laissez jamais la machine sans surveillance
- Pendant les pauses, la machine doit être rangée de manière à ce que personne ne soit mis en danger. Sécurisez la machine contre les accès non autorisés
- Les personnes de moins de 18 ans ne peuvent pas utiliser l'appareil
- Gardez la machine à l'écart des autres personnes et des enfants lorsqu'elle est en marche
- L'utilisateur est responsable des accidents ou des dangers qui surviennent à d'autres personnes ou à leurs biens
- Ne laissez pas d'autres personnes, en particulier des enfants, toucher l'outil ou le moteur
- Faites attention à ne pas surcharger l'appareil !

- N'utilisez l'appareil qu'avec des dispositifs de protection complets et correctement installés. Ne modifiez rien sur la machine car cela pourrait nuire à la sécurité
- Éteignez l'appareil et débranchez le fil de la bougie d'allumage en cas de :
 - Contact de la machine avec de la terre, des pierres, des clous ou d'autres objets étrangers
 - Vérification de l'appareil (en cas de potentiel endommagement)
 - Travaux de réparation, ainsi que travaux d'entretien et de nettoyage
 - Tentative de résolution des problèmes techniques (par ex. blocage du chalumeau)
 - Transport et stockage
 - Sortie de la zone de travail, même pour de brèves interruptions
- Attention au danger relatif aux pièces rotatives ! Risque de blessure !
- Attention ! Ne travaillez pas à proximité de fenêtres ouvertes, etc.
- Attention ! Portez une protection auditive ! Cette machine est extrêmement bruyante
- Il est recommandé de faire fonctionner la machine uniquement à des heures raisonnables - pas tôt le matin ni tard le soir lorsque des tiers peuvent être dérangés
- Il est recommandé d'enlever les corps étrangers de la zone de travail avec un râteau et un balai avant de commencer à souffler / passer l'aspirateur
- Dans un environnement poussiéreux, il est recommandé d'humidifier légèrement la

surface ou d'utiliser un accessoire d'irrigation

- Il est recommandé de maintenir le bec du souffleur à plusieurs centimètres au-dessus du sol.

Entretenez l'appareil avec soin:

- Nettoyez la machine après chaque utilisation
- Videz le réservoir après chaque utilisation
- Gardez les poignées sèches et sans présence de lubrifiant.
- Suivez les instructions de maintenance.

Vérifiez que la machine n'est pas endommagée :

- Avant de continuer à utiliser la machine, les dispositifs de protection doivent être soigneusement vérifiés.
- Vérifiez si les pièces amovibles fonctionnent correctement et ne sont pas bloquées ou si elles sont endommagées. Toutes les pièces doivent être correctement assemblées et répondre à toutes les conditions de sécurité pour garantir le bon fonctionnement de la machine.
- Les dispositifs et pièces de protection endommagés doivent être correctement réparés ou remplacés par le fabricant ou par un atelier spécialisé agréé, sauf indication contraire dans les instructions d'utilisation.
- Les autocollants de sécurité endommagés ou illisibles doivent être remplacés.
- Vérifiez toujours que les clés et les outils soient absents de la zone de travail avant d'allumer l'appareil.
- Rangez les appareils inutilisés dans un endroit sec et verrouillé hors de la portée des enfants.
- Ne réparez pas la machine par vous-même.



N'effectuez aucune réparation sur la machine comme décrit dans le chapitre "Maintenance et entretien", mais contactez directement le fabricant ou le service client agréé.



Les réparations sur d'autres parties de la machine doivent être effectuées par le fabricant ou un atelier spécialisé nommé par le fabricant.



Utilisez uniquement des pièces détachées d'origine ! L'utilisation d'autres pièces de rechange ou accessoires peut mettre l'utilisateur en danger. Le fabricant n'est pas responsable des dommages en résultant.



Assurez-vous de limiter la durée d'utilisation afin d'éviter des dommages vibratoires et auditifs.



Attention! En cas d'accident ou de dysfonctionnement, comme le blocage de la fonction d'aspiration, arrêtez d'abord la machine, retirez le connecteur de la bougie et assurez-vous que toutes les pièces mobiles soient complètement immobiles. Vérifiez ensuite l'appareil, etc. ou contactez notre service client.

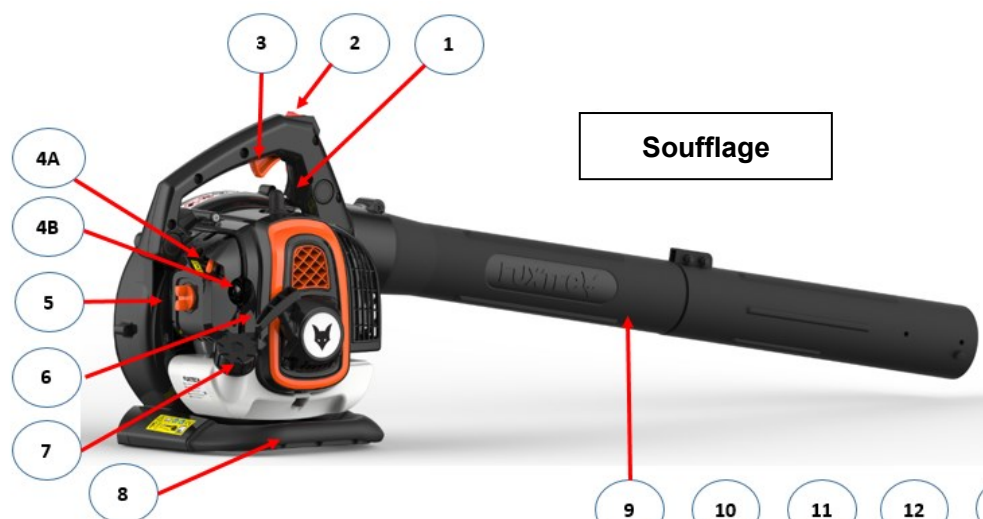
7. Manipulation des carburants

Les carburants et les vapeurs de carburant sont inflammables et peuvent causer de graves dommages s'ils sont inhalés ou entrent en contact avec la peau. Par conséquent, la prudence est requise lors de la manipulation du carburant et une bonne ventilation doit être assurée.



- Avant de faire le plein, éteignez le moteur et laissez l'appareil refroidir.
- Évitez les flammes nues lors du ravitaillement.
- Portez des gants lors du ravitaillement.
- Ne pas faire le plein dans des pièces fermées (risque d'explosion).
- Ne renversez pas de carburant ou d'huile. Nettoyez la machine immédiatement si vous renversez du carburant ou de l'huile. Changez vos vêtements si vous renversez du carburant ou de l'huile dessus.
- Ne laissez pas le carburant pénétrer dans le sol.
- Après avoir fait le plein, fermez soigneusement le bouchon de remplissage et vérifiez qu'il ne se détache pas pendant le fonctionnement.
- Assurez-vous que le bouchon de remplissage de carburant et les conduites de carburant sont bien serrés. En cas de fuite, l'appareil ne doit pas être mis en service.
- Transportez et stockez les carburants uniquement dans des conteneurs étiquetés et approuvés.
- Ne transportez pas et ne stockez pas de carburants à proximité de substances inflammables ou hautement inflammables ainsi que d'étincelles ou de flammes nues. Éloignez les enfants du carburant.
- Éloignez-vous suffisamment du lieu où vous avez approvisionner l'appareil avant de le démarrer.

8. Description de l'appareil



Soufflage



Aspiration

1. Bougie d'allumage
2. Interrupteur
3. Levier d'accélération
4A. Levier du starter
4B. Pompe d'amorçage
5. Couvercle du filtre à air
6. Poignée du lanceur
7. Bouchon du réservoir
8. Poignée inférieure
9. Tube du souffleur en 2 parties
10. Grille d'aspiration
11. Verrouillage grille d'aspiration
12. Levier de verrouillage des gaz
13. Griffes de hachage
14. Tube de l'aspirateur en 2 parties
15. Tuyau flexible
16. Sac de l'aspirateur



9. Montage en mode souffleur de feuilles

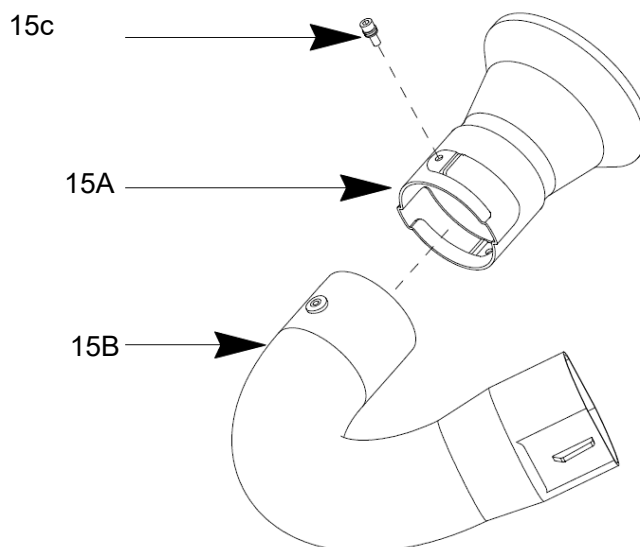
Attention: Coupez toujours le moteur lors des travaux de montage et / ou de maintenance!
Portez des gants de protection lors du montage pour vous protéger des coupures.

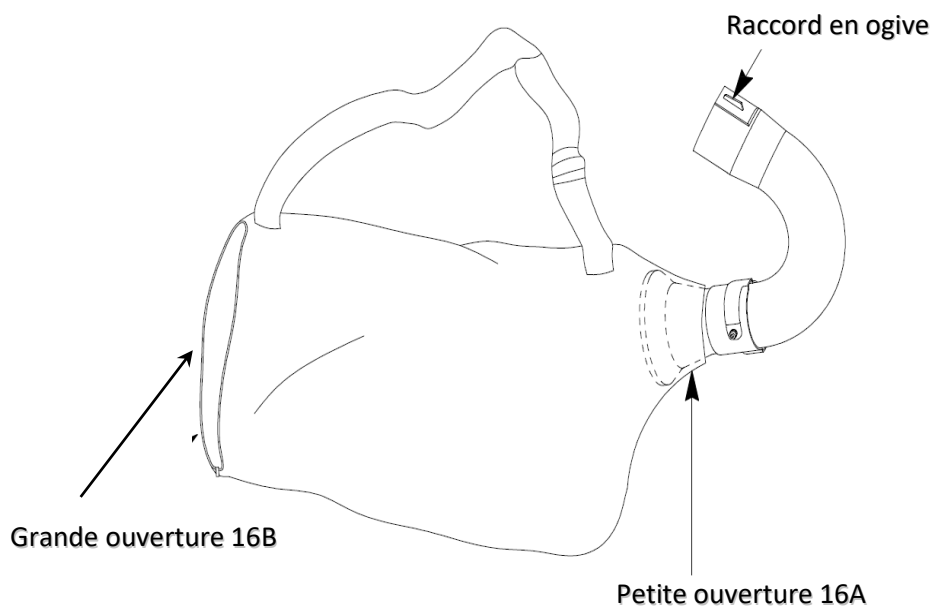
Assemblez les deux tubes et positionnez-les sur l'unité principale. Assurez-vous qu'ils sont aussi serrés que possible et fixez-les avec la vis A. Illustration :



10. Montage en mode aspirateur de feuilles

1. Faites passer le connecteur d'aspiration conique (15A) dans la grande ouverture du sac d'évacuation des déchets (16B) et ressortez le côté effilé à travers l'ouverture étroite (16A) (voir figure p.14)
2. Connectez le tuyau d'admission flexible (15B) au connecteur conique (15A) comme indiqué sur la figure ci-dessous. Rassemblez les deux parties et tournez le tuyau d'admission flexible jusqu'à ce que les trous de la vis correspondent. Vissez les deux pièces ensemble à l'aide de la vis (15C).





1. Connectez maintenant le sac de collecte de l'aspirateur (16) lui-même désormais relié au tuyau d'admission flexible (15) à l'unité centrale.
2. Ouvrez maintenant le verrouillage (11) de la grille d'aspiration (10).
3. Assemblez maintenant le tuyau d'aspiration en deux parties (14) et positionnez-le sur l'unité principale avec la grille d'aspiration (10) ouverte.
4. Assurez-vous que le tube d'aspiration soit correctement installé et aussi serré que possible.



11. Mise en service – faire le plein, huile moteur 2 temps



L'appareil n'est pas livré rempli de mélange de carburant.



Remplissez l'appareil comme décrit dans ce chapitre sous "Mise en service - faire le plein, huile moteur 2 temps". L'appareil fonctionne avec un **mélange 40:1** d'essence normale (sans plomb) et d'huile pour moteur à deux temps.



Une attention accrue est requise lors de la manipulation de l'essence. Évitez de fumer et évitez également les flammes nues en raison du risque d'explosion.

Essence :

Indice d'octane d'au moins 91 RON, sans plomb

- Ne remplissez pas d'essence au plomb, de diesel ou d'autres carburants non approuvés.
- N'utilisez pas d'essence avec un indice d'octane inférieur à 91 RON. Cela peut causer des dommages au moteur en raison de l'augmentation de la température du moteur.
- Si vous travaillez continuellement dans la plage de vitesse supérieure du moteur, utilisez de l'essence avec un indice d'octane plus élevé.
- Pour des raisons environnementales, l'utilisation d'essence sans plomb est recommandée. L'utilisation de carburants E10 n'est pas autorisée

Huile moteur 2 temps



N'utilisez pas d'huiles pour moteurs de véhicules nautiques à quatre temps ou à deux temps refroidis par eau, ni de mélanges prêts à l'emploi provenant de stations-service.

Rapport de mélange 40:1

Essence	Huile moteur 2 temps (40:1)	Essence	Huile moteur 2 temps (40:1)
1 litre	0,025 litre	5 litres	0,125 litre
2 litres	0,050 litre	10 litres	0,250 litre

- Assurez-vous que la quantité d'huile est mesurée avec précision, car un petit écart dans la quantité d'huile a un effet important sur le rapport de mélange pour les petites quantités.
- Ne modifiez pas le rapport de mélange, car cela entraînera une augmentation des résidus de combustion, une augmentation de la consommation de carburant et une réduction des performances, ou des dommages au moteur

Mélangez l'essence et l'huile dans un récipient propre, approuvé et marqué, muni d'une protection anti-débordement.

1. Remplissez d'abord la moitié de l'essence à mélanger
2. Remplissez ensuite la totalité de la quantité d'huile.
3. Agitez le mélange.

Versez le reste du carburant.

Les carburants ont une durée de vie limitée en vieillissant. Les combustibles superposés et les mélanges de combustibles peuvent poser des problèmes au démarrage. Par conséquent, ne mélangez que la quantité de carburant que vous utilisez en un mois.

Stockez les carburants dans des conditions sèches et sûres dans des conteneurs agréés et marqués.

Veillez à ce que les réservoirs de carburant soient tenus hors de portée des enfants

Faire le plein du souffleur de feuilles

Éteignez le moteur, laissez l'appareil refroidir !



- Portez des gants de protection !
- Évitez le contact avec la peau et les yeux (portez des lunettes de protection) !
- Observez la « manipulation des carburants » dans tous les cas.

1. Ne faites le plein de la machine qu'à l'extérieur ou dans des locaux suffisamment aérés.
2. Nettoyez les alentours de la zone de travail. La saleté dans le réservoir provoque des dysfonctionnements.
3. Secouez le réservoir avec le mélange de carburant avant de faire le plein.
4. Ouvrez le bouchon de remplissage du carburant (7) avec précaution afin de pouvoir évacuer toute surpression.
5. Remplissez soigneusement le mélange jusqu'au bord inférieur du goulot de remplissage.
6. Refermez le bouchon du réservoir.
7. Assurez-vous que le bouchon de remplissage du carburant est étanche.
8. Nettoyez le bouchon de remplissage et les alentours.
9. Vérifiez s'il y a des fuites dans le réservoir et les conduites de carburant.
10. Faites fonctionner la pompe d'amorçage (4B) si nécessaire.
11. Éloignez-vous du réservoir de carburant d'une manière appropriée avant de démarrer le moteur.

12. Mise en marche / arrêt du souffleur de feuilles



L'appareil ne doit pas être mis en service tant que vous n'avez pas lu ce mode d'emploi, respecté toutes les instructions données et que l'appareil n'a pas été complètement et correctement monté !

- Ne démarrez l'appareil que lorsqu'il est complètement assemblé.
- Pour démarrer l'appareil, appuyez-le sur le sol et tenez-le fermement.

1. Tenez-vous à distance des matériaux inflammables
2. Maintenez une position stable.
3. Placez l'appareil sur le sol devant vous.
4. Tenez l'appareil par la poignée supérieure avec la main gauche.
5. Saisissez le câble de démarrage avec votre main droite.

Démarrage par moteur froid

1. Placez l'interrupteur MARCHE/ARRÊT 2 sur la position 1.
2. Poussez le levier de starter 4A en position KALT 
3. Appuyez doucement sur la pompe d'amorçage 4B sous le levier de starter 4A plusieurs fois jusqu'à ce que le carburant entre dans la pompe.
4. Tirez lentement le câble de démarrage 6 sur la poignée de démarrage jusqu'à ce que vous sentiez une résistance.
5. Tirez rapidement sur le câble de démarrage, puis relâchez-le lentement.



Ne tirez pas complètement sur le câble de démarrage et ne laissez pas la poignée de démarrage frapper le moteur en retour.

6. Appuyez légèrement sur l'accélérateur et le starter revient automatiquement à sa position initiale. 
7. Le moteur tourne au ralenti.
8. Avant de commencer à travailler, laissez l'appareil se réchauffer au ralenti pendant environ 2 à 3 minutes et commencez lentement à tirer sur la manette des gaz 3.

Démarrage par moteur chaud

1. Placez l'interrupteur MARCHE/ARRÊT 2 en position 1.
2. Laissez le levier de starter 4A sur 
3. Tirez le câble de démarrage sur la poignée de démarrage jusqu'à ce que le moteur démarre.

Arrêt du moteur

1. Relâchez l'accélérateur 3.
2. Placez l'interrupteur MARCHE / ARRÊT sur la position 0.

13. Conseils d'utilisation



Effectuez régulièrement les contrôles suivants avant la mise en service et pendant le fonctionnement :

- Tenez toujours l'appareil avec les deux mains sur la poignée avant et arrière.
- L'appareil est-il complet et correctement assemblé ?
- Assurez-vous que tous les écrous et boulons soient bien serrés.
- La machine est-elle en bon état et sûre ?
- Toutes les fonctions de sécurité sont-elles en ordre ?
- Le réservoir de carburant est-il plein ?
- Le moteur et le silencieux sont-ils exempts de débris, de feuilles ou de lubrifiants ?
- La poignée est-elle propre et sèche (pas d'huile, de graisse ou de résine) ?
- Le lieu de travail est-il exempt d'obstacles que vous pourriez rencontrer ?
- Portez-vous l'équipement de protection nécessaire ?
- Avez-vous lu et compris les instructions ?
- La manette des gaz et le levier de verrouillage des gaz sont-ils facilement maniables et fonctionnels ?
- L'interrupteur marche/arrêt est-il fonctionnel ?
- Veillez à ce que la boîte de vitesses soit suffisamment lubrifiée (voir sous "Entretien").
- **IMPORTANT** : Pour éviter de brûler le sac de feuilles par le tuyau d'échappement, veillez à tourner tout le corps lorsque vous pivotez en position d'aspiration et pas seulement avec vos mains. En tournant la hanche, la chaleur de l'échappement sera dirigée vers le sac de feuilles et il y aura un risque de trou de brûlure.
- Assurez-vous qu'il n'y a pas de corps étrangers dans la zone de travail, tels que des pierres, qui pourraient être emportés par le vent ou aspirés. Cela peut causer des blessures graves aux personnes en raison de pièces qui volent ou d'un endommagement de la machine lors de l'aspiration.



14. Entretien et maintenance

Avant tout travail d'entretien et de nettoyage

- Éteignez le moteur
- Attendez l'arrêt du moteur
- Retirez le connecteur de la bougie d'allumage (sauf pour le réglage du régime de ralenti)



Méfiez-vous des pièces en rotation ! Danger !

En raison des risques d'incendie, n'effectuez pas de travaux d'entretien à proximité de flammes nues. Les travaux d'entretien et de nettoyage non décrits dans ce chapitre ne peuvent être effectués que par le service clientèle.

Les dispositifs de sécurité qui ont été retirés pour l'entretien et le nettoyage doivent être vérifiés et remis en place correctement avant d'être utilisés.

N'utilisez que des pièces d'origine. D'autres pièces peuvent causer des dommages imprévisibles ou constituer un danger pour l'utilisateur.

Maintenance



Portez des gants pour éviter de vous blesser.

Pour garantir une utilisation longue et fiable de la machine, effectuez régulièrement les travaux d'entretien suivants.

Vérifiez que la machine ne présente pas de défauts évidents tels que

- Des fermetures desserrées
- Des composants usés ou endommagés
- Un bouchon de réservoir et des conduites de carburant étanches

Vérifiez l'usure de la machine après chaque utilisation.

Nettoyage ou remplacement du filtre à air

Nettoyez les poussières et les impuretés du filtre à air toutes les 25 heures de fonctionnement ou tous les 3 mois pour éviter

- les pertes de performance,
- les difficultés de démarrage,
- la consommation excessive de carburant

Nettoyez le filtre à air environ toutes les 8 heures de fonctionnement, ou même plus souvent dans des conditions particulièrement poussiéreuses.



1. Placez le levier de starter en position ouverte  pour éviter que des impuretés ne pénètrent dans le carburateur.
2. Retirez le couvercle du filtre à air en ouvrant l'écrou papillon.
3. Retirez le filtre à air en mousse.
4. Lavez le filtre à air à l'eau savonneuse tiède.



Ne soufflez pas la poussière, il y a un risque de blessures aux yeux !

5. Nettoyez l'intérieur du filtre à air avec une brosse.

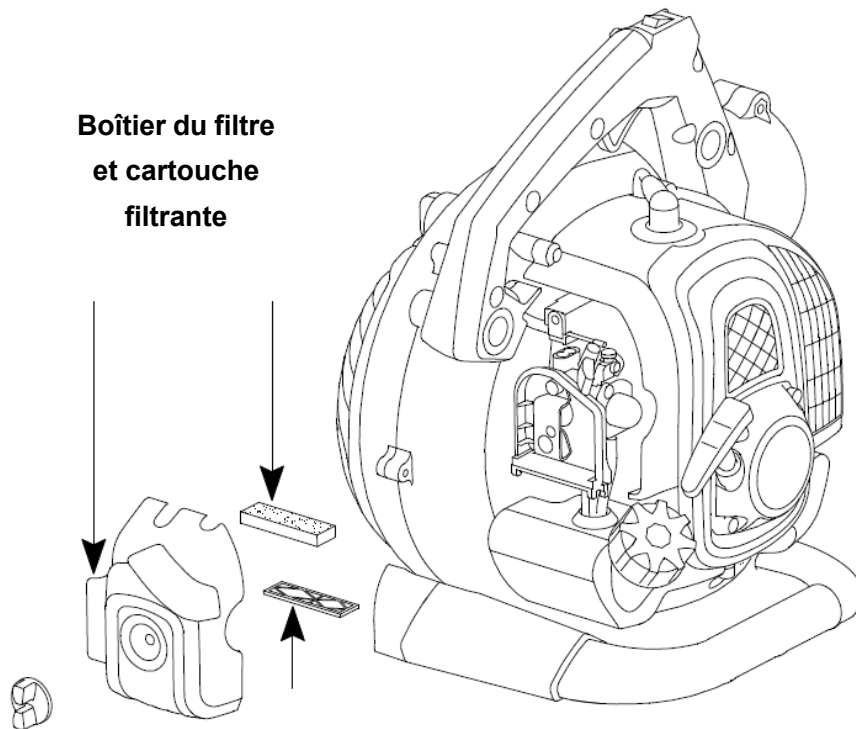
6. Laissez le filtre à air sécher complètement et remplacez-le.

7. Remplacez le couvercle du filtre à air.



Remplacez régulièrement le filtre à air.

Les filtres à air endommagés doivent être remplacés avant de commencer les travaux.



Nettoyage ou remplacement du filtre à carburant

Vérifiez le filtre à carburant toutes les 100 heures de fonctionnement / tous les 12 mois. Un filtre à carburant encrassé entrave l'approvisionnement en carburant.

Ouvrez le bouchon du réservoir de carburant et tirez le filtre à carburant par l'ouverture avec un crochet en fil de fer.

- Léger encrassement → retirez le filtre à carburant de la conduite de carburant et nettoyez le filtre dans de l'essence de nettoyage
- Encrassement important → remplacez le filtre à carburant

Changement ou vérification d'une bougie d'allumage

Ne touchez pas la bougie ou le connecteur de la bougie lorsque le moteur tourne. Haute tension !

Danger de brûlures lorsque le moteur est chaud. Portez des gants de protection !

Vérifiez régulièrement la bougie d'allumage et la distance entre les électrodes toutes les 100 heures de fonctionnement / tous les 12 mois.

Procédez comme suit :

1. Retirez le connecteur de la bougie d'allumage
2. Dévissez la bougie d'allumage à l'aide de la clé à bougie fournie.

L'écartement des électrodes doit être compris entre 0,6 et 0,7 mm.

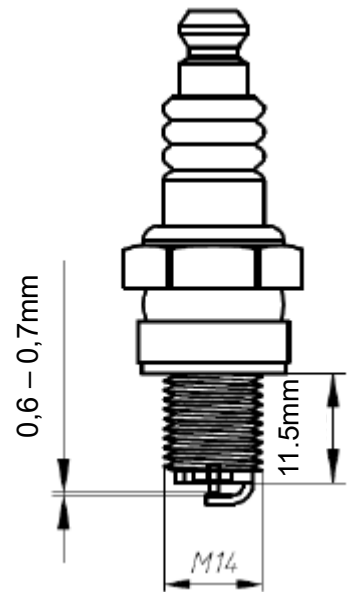
Nettoyez la bougie d'allumage si elle est sale.

Remplacez la bougie d'allumage :

- En cas de corps d'isolation endommagé
- En cas de brûlure grave des électrodes
- En cas d'électrodes très sales ou huileuses
- Chaque mois en cas de fonctionnement régulier

M14

Utilisez une des bougies suivantes : Torche BMR6A



Vérifier les étincelles d'allumage

1. Retirez le connecteur de la bougie d'allumage
2. Dévissez la bougie d'allumage à l'aide de la clé à bougie fournie.
3. Appuyez fermement sur le connecteur de la bougie d'allumage.
4. Appuyez la bougie contre le carter du moteur (pas près du trou de la bougie) avec une pince isolée.

Placez l'interrupteur MARCHE / ARRÊT en position « 1 ».

6. Tirez fortement sur le câble de démarrage de la poignée de démarrage.

Si elle fonctionne correctement, une étincelle doit être visible entre les électrodes.

Silencieux / ouverture de la sortie

Ne serrez pas les vis du silencieux lorsque le moteur est chaud.

1. Vérifiez toutes les 12 heures de fonctionnement si les vis du silencieux ne se sont pas desserrées. → Si elles sont desserrées, serrez-les à la main.
2. Nettoyez régulièrement l'orifice de sortie après chaque utilisation.

Entretien

Nettoyez soigneusement l'appareil après chaque utilisation pour vous assurer qu'elle continue à fonctionner correctement.

- Nettoyez le boîtier avec une brosse douce ou un chiffon sec.
L'eau, les solvants et les agents de polissage ne doivent pas être utilisés.
- Veillez à ce que les fentes de ventilation pour le refroidissement du moteur restent libres (risque de surchauffe).
- Nettoyez et lubrifiez **régulièrement** toutes les pièces mobiles.

N'utilisez pas de graisse ! Utiliser du carburant respectueux de l'environnement.

Attention : le fait de ne pas effectuer régulièrement l'entretien peut causer de graves dommages à l'appareil et aux personnes.

Attention : ne transportez la machine qu'à l'état éteint. Pour votre sécurité, tous les tuyaux d'aspiration/soufflage et le sac de collecte des feuilles doivent être démontés.

15. Données techniques

Modèle	FX-LBS126P
Dénomination	Souffleur/aspirateur de feuilles à essence 3 en 1
Moteur	1E34F-G1
Cylindrée	25.4 cm ³
Puissance (kW)	0.75 kW bei 7500 U/min
Vitesse de rotation maximale	9000 U/min
Régime au ralenti	3000±200 U/min
Volume du réservoir	500 ml
Mélange carburant moteur 2 temps	40 : 1
Consommation de carburant	390g/h
Pression acoustique L _{pA}	86,5dB(A), K= 3dB(A)
Puissance acoustique mesurée L _{WA}	106,3 dB(A), K=2dB(A)
Puissance acoustique garantie, L _{WA} (2000/14/EC & 2005/88/EC)	108 dB(A)
Vibrations à la poignée	2.194m/s ² , K=1.5 m/ ²
Débit d'air mesuré Fonction de soufflage	10.6m ³ /min
Volume du sac de feuilles	60 L
Poids (réservoir vide)	4.7 kg

AVERTISSEMENT : Seules les pièces de rechange originales approuvées, telles que mentionnées dans ce manuel, peuvent être utilisées. Les pièces de rechange non approuvées peuvent causer des blessures graves.

16. Gestion des pannes

1. Difficultés à la mise en service

Situation		Cause	Solution
Pas d'étincelle d'allumage	Bougie d'allumage	Dépôt de carbone entre les diodes de la bougie d'allumage	Nettoyez la bougie d'allumage. Ajustez l'écart à 0,6~0,7 mm, remplacez la bougie
	Autre	Bobine d'allumage défectueuse aimant de volant d'inertie trop faible	Remplacer la bobine d'allumage ou le volant d'inertie
Faible étincelle d'allumage	Compression	Trop de carburant dans la chambre de combustion, mauvais carburant ou eau dans le réservoir	Retirez la bougie et laissez sécher, remplacez le carburant.
	Le carburateur n'est plus alimenté en carburant.	Conduite de carburant bloquée	Nettoyez le carburateur et nettoyez les conduites.
	Alimentation normale en carburant mais faible compression	Segments de piston usés, bougie d'allumage non vissée, culasse non étanche. Jeu de soupapes ou calage de l'allumage incorrects.	Remplacez Serrez les vis Remplacez ou ajustez
	Alimentation normale en carburant et bonne étincelle d'allumage	Mauvais contact entre le culot d'allumage et la bougie d'allumage	Remplacez ou contrôlez

2. Difficultés pendant le fonctionnement

Situation	Cause	Solution
Le moteur n'atteint pas sa vitesse	Starter en position "Démarrage à froid", système d'échappement bouché, pas d'alimentation en air, éléments mobiles usés, étincelle d'allumage faible, jeu de soupapes trop important, culasse suintante	Ouvrez le starter, remplacez le système d'échappement Vérifiez ou remplacez la bobine d'allumage, réglez le volant moteur, la bougie d'allumage
Fuites de fluides d'exploitation	Conduites vers le carburateur bouchées Espacement incorrect des bougies d'allumage	Remplacez les conduites et le carburateur Ajustez la dimension de l'espace.
Bruits de moteur	Mauvaise position du starter, Arbre à cames endommagé	Vérifiez la position du levier de starter en position chaude, Vérifiez/remplacez l'arbre à cames
Fuites carburateur	Défaillance du clapet anti-retour sur le bouchon du réservoir	Remplacez le bouchon du réservoir
	Le joint du carburateur est usé	Remplacez le carburateur ou le joint d'étanchéité

17. Service après-vente

Ne faites réparer votre appareil acheté que par du personnel qualifié et uniquement avec des pièces de rechange d'origine. La sécurité de l'appareil sera ainsi maintenue.

Si vous ne disposez pas des adresses des points de service autorisés, veuillez contacter le bureau de vente où vous avez acheté l'appareil. Pour les travaux de maintenance et l'achat de pièces de rechange, veuillez contacter directement le fabricant FUXTEC GmbH à tout moment à l'adresse suivante info@fuxtec.fr

18. Garantie

La période de garantie est de 24 mois à compter de la date d'achat. Conservez votre ticket de caisse dans un endroit sûr. Sont exclus de la garantie les pièces d'usure et les dommages causés par une utilisation inappropriée, l'usage de la force, les modifications techniques, l'utilisation d'accessoires incorrects ou de pièces de rechange non originales et les tentatives de réparation par du personnel non qualifié. Les réparations sous garantie ne peuvent être effectuées que par des revendeurs spécialisés agréés.

19. Conseil de recyclage

Veuillez contacter les autorités locales pour la mise au rebut de l'appareil. Veuillez-vous débarrasser à l'avance de tout le matériel combustible tel que l'essence ou l'huile.

20. Déclaration de conformité CE

Nous déclarons par la présente,
FUXTEC GmbH • Kappstraße 69 • 70183 Herrenberg • Allemagne

que la conception et la construction de la machine désignée ci-après, ainsi que la version commercialisée par nos soins, sont conformes aux exigences fondamentales de sécurité et de santé pertinentes des directives CE.

Cette déclaration ne concerne que l'appareil dans l'état où il a été mis sur le marché, et ne couvre pas les pièces ajoutées et/ou les interventions effectuées ultérieurement par l'utilisateur final.

- | | |
|-------------------------------------|--|
| 1. Produit / Fonction : | Souffleur/aspirateur de feuilles thermique |
| 2. Dénomination : | FX-LBS126P |
| 3. Numéro de série : | FU-YY-MM1234 |
| 4. Normes CE pertinentes : | Directive Machines 2006/42/EG
Directive sur le bruit 2000/14/EG
Directive sur la compatibilité électromagnétique (EMV)
2014/30/EU |
| Puissance acoustique mesurée | LwA 106,3, K= 2,0dB (A) |
| Puissance acoustique garantie | LwA 108 dB (A) |
| 5. Normes harmonisées applicables : | EN15503:2009/A2:2015
EN ISO 14982:2009 |

Herrenberg, 27.09.2018



Tim Gumprecht
Fabricant :

FUXTEC GmbH
Kappstraße 69
71083 Herrenberg
ALLEMAGNE

Conservation de la documentation technique :
FUXTEC GmbH, Kappstraße 69, 71083 Herrenberg, Allemagne
Tomislav Zelic, Direction

